

Záverečný účet Obce Čierne Pole

za rok 2025

Predkladá : Ing. Vladimír Vinco
Spracoval: Zuzana Cupríková

V Čiernom Poli, dňa 23.02.2026

Návrh záverečného účtu:

- Zverejnený na úradnej tabuli obce dňa 23.05.2026
- zverejnený na webovom sídle obce dňa 23.05.2026

Záverečný účet schválený Obecným zastupiteľstvom v Čiernom Poli, dňa 24.06.2026, uznesením č. 15/2026.....

Záverečný účet:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa 03.07.2026..
- zverejnený na webovom sídle obce dňa 03.07.2026...

Záverečný účet obce za rok 2025

OBSAH :

1. Rozpočet obce na rok 2025
2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025
3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025
4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025
5. Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov
6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025
7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025
8. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií
9. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.
10. Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti
11. Finančné usporiadanie finančných vzťahov voči:
 - a) zriadeným a založeným právnickým osobám
 - b) štátnemu rozpočtu
 - c) štátnym fondom
 - d) rozpočtom iných obcí
 - e) rozpočtom VÚC
12. Hodnotenie plnenia programov obce

Záverečný účet obce za rok 2025

1. Rozpočet obce na rok 2025

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2024. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2025 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový, kapitálový rozpočet schodkový krytý bežnými príjmami a finančnými operáciami. Finančné operácie boli prebytkové.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 16.12.2024 uznesením č. 56/16122024

Rozpočet bol zmenený päť krát:

- prvá zmena schválená dňa 04.03.2025 uznesením č. 64/04032025
- druhá zmena schválená dňa 02.06.2025 uznesením č. 75/02062025
- tretia zmena schválená dňa 30.09.2025 uznesením č. 85/18112025
- štvrtá zmena schválená dňa 18.11.2025 uznesením č. 87/18112025
- piata zmena schválená dňa 31.12.2025 starostom obce

Rozpočet obce k 31.12.2025

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/ čerpanie výdavkov k 31.12.2024	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	237 521	309 245,72	307 920,88	99,57%
z toho :				
Bežné príjmy	230 521	275 786,02	274 461,18	99,52%
Kapitálové príjmy	0	0	0	
Finančné príjmy	7000	33 459,70	33 459,70	100%
Výdavky celkom	237 521	298 158,82	297 525,22	99,79%
z toho :				
Bežné výdavky	229 321	275 068,24	274 434,64	99,77%
Kapitálové výdavky	7000	20 290,58	20 290,58	100%
Finančné výdavky	1200	2 800	2 800	100%
Rozpočtové hospodárenie obce	0	11 086,90	10 395,66	93,76%

2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia
237 521,-	309 245,72,-	307 920,88,-	99,57%

Z rozpočtovaných celkových príjmov 309 245,72,- EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 307 920,88,- EUR, čo predstavuje 99,57 % plnenie.

1. Bežné príjmy

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné bežných plnenie príjmov	% plnenia
230 521,-	275 786,02,-	274 461,18,-	99,52%

Z rozpočtovaných bežných príjmov 275 786,02,- EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 274 461,18,- EUR, čo predstavuje 99,52 % plnenie.

a) daňové príjmy

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie daňových príjmov	% plnenia
122 281,-	123 508,-	122 801,54,-	99,43%

Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 99 858,- EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2025 poukázané finančné prostriedky zo ŠR v sume 99 857,14,- EUR, čo predstavuje plnenie na 100 %. V roku 2025 výška výnosu dane z príjmov bola znížená o 37,87 % čo predstavuje sumu 60 884,75,- EUR.

Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 14 136,- EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 13 913,96,- EUR, čo predstavuje plnenie na 98,43 % plnenie. Príjmy dane z pozemkov boli v sume 12 596,69,- EUR, príjmy dane zo stavieb boli v sume 1317,27,- EUR. Za rozpočtový rok bolo zinkasovaných 13 035,78,- EUR, za nedoplatky z minulých rokov 878,18,- EUR. K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností v sume 1302,67,- EUR.

Daň za psa 294,-

Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad 8145,-

Daň za dobývací priestor 591,44,-

b) nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie nedaňových príjmov	% plnenia
9 750,-	13 058,50,-	12 686,31,-	97,15%

Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

V roku 2025 mala obec príjem z prenájmu pozemkov 429,46,- eur a príjem z prenájmu budov 320,- eur.

Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Administratívne poplatky - správne poplatky:

Iné poplatky a platby – poplatky za predaj výrobkov, tovarov a služieb, poplatky za stravné a poplatky z školské zariadenia.

Z rozpočtovaných 10 925,- EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 10 555,37,- EUR, čo je 96,62 % plnenie.

c) iné nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie iných nedaňových príjmov	% plnenia
	1383,50,-	1381,48,-	99,85%

Z rozpočtovaných iných nedaňových príjmov 1383,50,- EUR, bol skutočný príjem vo výške 1381,48,- EUR, čo predstavuje 99,85 % plnenie.

Medzi iné nedaňové príjmy boli rozpočtované príjmy z dobropisov.

d) prijaté granty a transfery

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
98 490,-	139 219,52,-	138 973,33,-	99,82%

Z rozpočtovaných grantov a transferov v sume 139 219,52,- EUR bol skutočný príjem vo výške 138 973,33,- EUR, čo predstavuje 99,82 % plnenie.

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel
Okresný úrad Michalovce	124,92,-	Regob, Register adries
Okresný úrad ŽP Košice	42,35,-	Životné prostredie
Krajský školský úrad Košice	100 577,-	Dotácia pre Mš
Okresný úrad Michalovce	11 780,-	Odídenci
UPSVar Michalovce	2 310,-	Strava
Ministerstvo financií SR	1 980,-	800 eurové odmeny
Úrad pre územné plánovanie a výstavbu SR	5 909,06,-	
NIVAM	14 250,-	POP3

Granty a transfery boli účelovo určené na bežné výdavky a boli použité v súlade s ich účelom.

2. Kapitálové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
0	0	0	

Kapitálový rozpočet obec nerozpočtovala.

Granty a transfery

Prijaté granty a transfery

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel

Prijaté granty a transfery boli účelovo určené na kapitálové výdavky a boli použité v súlade s ich účelom.

Príjmové finančné operácie:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
7000,-	33 459,70,-	33 459,70,-	100%

Z rozpočtovaných príjmových finančných operácií 33 459,70,- EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 33 459,70,- EUR, čo predstavuje 100 % plnenie.

V roku 2025 boli použité:

- nevyčerpané prostriedky zo ŠR v sume 7701,40,- EUR
- nevyčerpané prostriedky ŠJ v sume 2498,06,- EUR
- čerpanie úveru v sume 23 000,- EUR
- použitie rezervného fondu na bežné výdavky v sume 260,24,- EUR v súlade so zákonom č.583/2004 Z.z..

3. Príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Obec Čierne Pole nemá vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti zriadené rozpočtové organizácie.

3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie výdavkov	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
238 521,-	298 158,82,-	297 525,22,-	99,79%

Z rozpočtovaných celkových výdavkov 298 158,82,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 297 525,22,- EUR, čo predstavuje 99,79 % čerpanie.

1. Bežné výdavky

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie výdavkov	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	89 022,-	101 556,24,-	101 379,42,-	99,83%
0112	4185,-	4110,-	4009,23,-	97,55%
0170	1300,-	950,-	942,66,-	99,23%
0451	0	345,-	345,-	100%
0510	8850,-	11 190,-	11 185,66,-	99,96%
0560	0	43,-	42,35,-	98,49,-
0620	0	1872,-	1871,36,-	99,94%
0640	2500,-	1643,-	1627,52,-	99,06%
0820	3635,-	2370,-	2357,54,-	99,47%
0840	750,-	735,-	706,73,-	96,15,-
09111	96 717,-	118 104,90,-	117 986,68,-	99,90%
09601	20 962,-	17 902,20,-	17 774,29,-	99,29%
1070	1400,-	14 246,40,-	14 206,20,-	99,72%

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 275 068,24,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 274 434,64,- EUR, čo predstavuje 99,77% čerpanie.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek bežného rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Rozbor významných položiek bežného rozpočtu:

Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných výdavkov 110 745,71,- EUR bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 110 723,48,- EUR, čo je 99,98% čerpanie. Patria sem mzdové prostriedky pracovníkov OcÚ, škôlky, školskej jedálne a pracovníkov ktorí sú cez rôzne projekty.

Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných výdavkov 41 958,70,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 41 703,60,- EUR, čo je 99,39 % čerpanie.

Tovary a služby

Z rozpočtovaných výdavkov 119 401,83,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 119 055,80,- EUR, čo je 99,71 % čerpanie. Ide o prevádzkové výdavky všetkých stredísk OcÚ, ako sú cestovné náhrady, energie, materiál, dopravné, školenia, rutinná a štandardná údržba a ostatné tovary a služby.

Bežné transfery

Z rozpočtovaných výdavkov 2012,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 2009,10,- EUR, čo predstavuje 99,86 % čerpanie.

Splácanie úrokov a ostatné platby súvisiace s úvermi, pôžičkami a návratnými finančnými výpomocami

Z rozpočtovaných výdavkov 950,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 942,66,- EUR, čo predstavuje 99,23 % čerpanie.

2. Kapitálové výdavky

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie výdavkov	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	7000,-	17 392,20,-	17 392,20,-	100%
0810	0	1045,50,-	1045,50,-	100%
09111	0	1852,88,-	1852,88,-	100%

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 20 290,58,- EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 20 290,58,- EUR, čo predstavuje 100% čerpanie.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek kapitálového rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Medzi významné položky kapitálového rozpočtu patrí:

a) Úhrada faktúry za projekt zvýšenie energetickej účinnosti budov

Z rozpočtovaných 17 392,20,- EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2025 v sume 17 392,20,- EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

3. Výdavkové finančné operácie

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie výdavkov	% plnenia výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	0	1600,-	1600,-	100%
0170	1200,-	1200,-	1200,-	100%

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek v oblasti finančných operácií je prílohou Záverečného účtu.

Z rozpočtovaných výdavkových finančných operácií 2800,- EUR na splácanie istiny bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 2800,- EUR čo predstavuje 100 % .

4. Výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Obec Čierne Pole nemá vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti rozpočtové organizácie

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
Bežné príjmy spolu	274 461,18
z toho : bežné príjmy obce	274 461,18
bežné príjmy RO	0
Bežné výdavky spolu	274 434,64
z toho : bežné výdavky obce	274 434,64

bežné výdavky RO	0
Bežný rozpočet	26,54
Kapitálové príjmy spolu	0
z toho : kapitálové príjmy obce	0
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	20 290,58
z toho : kapitálové výdavky obce	20 290,58
kapitálové výdavky RO	0
Kapitálový rozpočet	-20 290,58
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	-20 264,04
Vylúčenie z prebytku/Úprava schodku	-10 162,06
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	- 30 426,10
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	33 459,70
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov	2 800
Rozdiel finančných operácií	30 659,70
PRÍJMY SPOLU	307 920,88
VÝDAVKY SPOLU	297 525,22
Hospodárenie obce	10 395,66
Vylúčenie z prebytku/ Úprava schodku	-10 162,06
Upravené hospodárenie obce	233,60

Schodok rozpočtu v sume 20 264,04,- EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, **upravený- navýšený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume 10 162,06,- EUR bol v rozpočtovom roku 2024 vysporiadaný :

- **z finančných operácií v sume 30 426,10,- EUR**

Schodok rozpočtu zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **sa upravuje - zvyšuje o :**

a) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 10 162,06 EUR, a to na :

- stravné pre deti v sume 585,20,- EUR
- nevyčerpané prostriedky **školského stravovania na stravné a réžiu** podľa ustanovenia §140-141 zákona č.245/2008 Z.z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v sume 2 576,86,- EUR

b) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **kapitálové výdavky** poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 7 000,- EUR, a to na :

- opravu sociálno - komunitného centra v sume 7000,- EUR

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 233,60,- EUR, navrhujeme použiť na :

- **tvorbu rezervného fondu v sume 233,60,- EUR**

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške **233,60,- EUR**.

5.Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov

Rezervný fond

Obec vytvára rezervný fond v zmysle ustanovenia § 15 zákona č.583/2004 Z.z. v z.n.p..
O použití rezervného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Fond rezervný	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	0
Prírastky - z prebytku rozpočtu za uplynulý rozpočtový rok	260,24
- z rozdielu medzi výnosmi a nákladmi z podnikateľskej činnosti po zdanení	
- z finančných operácií	
Úbytky - použitie rezervného fondu na splátku úveru	
- krytie schodku rozpočtu	
- použitie RF na bežné výdavky	260,24
- použitie RF na kapitálové výdavky	
KZ k 31.12.2025	0

Sociálny fond

Obec vytvára sociálny fond v zmysle zákona č.152/1994 Z.z. v z.n.p.. Tvorbu a použitie sociálneho fondu upravuje smernica o sociálnom fonde.

Sociálny fond	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	1062,60,-
Prírastky - povinný prídelen - 1,05 %	899,57
- povinný prídelen - %	
- ostatné prírastky	
Úbytky - strava	
- regeneráciu PS, dopravu	
- dopravné	
- ostatné úbytky	
KZ k 31.12.2025	1961,57

6.Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 EUR	KZ k 31.12.2025 EUR
Majetok spolu	552 202,78	534 950,06
Neobežný majetok spolu	538 521,19	512 493,77
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	460 789,19	434 761,77
Dlhodobý finančný majetok	77 732	77 732
Obežný majetok spolu	12 711,03	20 618,20
z toho :		
Zásoby	35,67	66,83
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		

Krátkodobé pohľadávky	2 215,66	939,40
Finančné účty	10 459,70	19 611,97
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	970,56	1 838,09

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	552 202,78	534 950,06
Vlastné imanie	197 544,96	192 767,54
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	-30 833,54	-4 777,42
Záväzky	49 364,94	71 180,26
z toho :		
Rezervy	1 000	1000
Zúčtovanie medzi subjektami VS	7 701,40	7 585,20
Dlhodobé záväzky	1 062,60	1 961,57
Krátkodobé záväzky	17 588,66	18 421,21
Bankové úvery a výpomoci	22 012,28	42 212,28
Časové rozlíšenie	305 292,88	271 002,26

7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

Stav záväzkov k 31.12.2025

Druh záväzku	Záväzky celkom k 31.12.2025 v EUR	z toho v lehote splatnosti	z toho po lehote splatnosti
Druh záväzkov voči:			
- dodávateľom	4 665,59,-	4 665,59,-	
- zamestnancom	7 200,30,-	7 200,30,-	
- poisťovniam	4 977,22,-	4 977,22,-	
- daňovému úradu	1 246,40,-	1 246,40,-	
- štátnemu rozpočtu	7 585,20,-	7 585,20,-	
- bankám	29 212,28,-	29 212,28,-	
- štátnym fondom	0	0	
- prijaté návratné fin. výpomoci			
Záväzky spolu k 31.12.2025	54 886,99,-	54 886,99,-	

Stav úverov k 31.12.2025

Veriteľ	Účel	Výška poskytnutého úveru	Ročná splátka istiny za rok 2025	Ročná splátka úrokov za rok 2025	Zostatok úveru (istiny) k 31.12.2025	Rok splatnosti
Prima banka a.s.	Komunál univerzálny úver		1200,-	942,66,-	29 212,28,-	
Ing. Magdaléna Vincová	pôžička	13000,-	-	-	13000,-	2026

Obec uzatvorila v rokuzmluvu o úvere naÚver je dlhodobý so splatnosťou do

Dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania:

Obec v zmysle ustanovenia § 17 ods. 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- a) celková suma dlhu obce neprekročí **60%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a
- b) suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku **25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku obci z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, prostriedky poskytnuté z Európskej únie a iné prostriedky zo zahraničia alebo prostriedky získané na základe osobitného predpisu.

a) Výpočet podľa § 17 ods.6 písm. a):

Text	Suma v EUR
Skutočné bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	236 809,59,-
- skutočné bežné príjmy obce	236 809,59,-
- skutočné bežné príjmy RO	0
Spolu bežné príjmy obce a RO k 31.12.2024	236 809,59,-
Celková suma dlhu obce k 31.12.2025:	42 212,28,-
- zostatok istiny z bankových úverov	29 212,28,-
- zostatok istiny z pôžičiek	13000,-
- zostatok istiny z návratných finančných výpomocí	
- zostatok istiny z investičných dodávateľských úverov	
- zostatok istiny z bankových úverov na predfinancovanie projektov EÚ	
- zostatok istiny z úverov zo ŠFRB na obecné nájomné byty	
- zostatok istiny z úveru z Environmentálneho fondu	
Spolu celková suma dlhu obce k 31.12.2025	42 212,28,-
Do celkovej sumy sa nezapočítavajú záväzky:	
- z úverov zo ŠFRB obecné nájomné byty	
- z úveru z Environmentálneho fondu	
- z bankových úverov na predfinancovanie projektov EÚ	
- z úverov	
Spolu suma záväzkov, ktorá sa nezapočíta do celkovej sumy dlhu obce	
Spolu upravená celková suma dlhu obce k 31.12.2025	

Zostatok istiny k 31.12.2025	Skutočné bežné príjmy k 31.12.2024	§ 17 ods.6 písm. a)
42 212,28,-	236 809,59,-	17,83%

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

b) Výpočet podľa § 17 ods.6 písm. b) :

Text	Suma v EUR
Skutočné bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	236 809,59,-
- skutočné bežné príjmy obce	236 809,59,-
- skutočné bežné príjmy RO	0
Spolu bežné príjmy obce a RO k 31.12.2024	236 809,59,-
Bežné príjmy obce a RO znížené o:	
- dotácie na prenesený výkon štátnej správy	163,68,-
- dotácie zo ŠR	52 435,20,-
- dotácie z MF SR	
- príjmy z náhradnej výsadby drevín	
- účelovo určené peňažné dary	
- dotácie zo zahraničia	
- dotácie z Eurofondov	

Spolu bežné príjmy obce a RO znížené k 31.12.2024	184 210,71,-
Spolu upravené bežné príjmy k 31.12.2024	184 210,71,-
Splátky istiny a úrokov z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2025 s výnimkou jednorazového predčasného splatenia:	2142,66,-
- 821004	
- 821005	1200,-
- 821007	
- 821009	
- 651002	942,66,-
- 651003	
- 651004	
Spolu splátky istiny a úrokov k 31.12.2025	2 142,66,-

Suma ročných splátok vrátane úhrady výnosov za rok 2025	Skutočné upravené bežné príjmy k 31.12.2024	§ 17 ods.6 písm. b)
2 142,66,-	184 210,71,-	1,16%

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. bola splnená.

8. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií

Obec nemá vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti príspevkové organizácie.

9. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.

Obec v roku 2025 neposkytla dotácie právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom na podporu všeobecne prospešných služieb, na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel.

10. Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti

Obec nevykonáva podnikateľskú činnosť.

11. Finančné usporiadanie vzťahov voči

- a) zriadeným a založeným právnickým osobám
- b) štátnemu rozpočtu
- c) štátnym fondom
- d) rozpočtom iných obcí
- e) rozpočtom VÚC

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytnú finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

a) Finančné usporiadanie voči zriadeným a založeným právnickým osobám

Finančné usporiadanie voči zriadeným právnickým osobám, t.j. rozpočtovým organizáciám:

Obec nemá vo svojej pôsobnosti zriadené rozpočtové organizácie.

Finančné usporiadanie voči zriadeným právnickým osobám, t.j. príspevkovým organizáciám:

- prostriedky zriaďovateľa
- prostriedky od ostatných subjektov verejnej správy napr. zo ŠR
- prostriedky vlastné

Obec nemá vo svojej zriaďovateľskej pôsobnosti príspevkové organizácie.

Finančné usporiadanie voči založeným právnickým osobám:

Obec 24.10.2020 založila spoločnosť Black Field s.r.o. so sídlom Čierne Pole 16, 079 01 Čierne Pole. Vklad do spoločnosti je v sume 5000,- EUR.

b) Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky - 2 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 3 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4) - 5 -
Okresný úrad	Regob	106,92	106,92	
Okresný úrad	Register adries	18	18	
Krajský úrad ŽP	Životné prostredie	42,35	42,35	
Krajský úrad KE	Dotácia pre Mš	100 577	100 577	
NIVAM	POP3	14 250	14 250	
Okresný úrad MI	Odídenci	11 780	11 780	
Úrad pre územ.plánovanie		5 909,06	5 909,06	
MF SR	800 eur odmeny	1 980	1 980	
UPSVaR	Dotácia na stravu	2 310	1 724,80	585,20

c) Finančné usporiadanie voči štátnym fondom

Obec neprijala finančné prostriedky zo štátneho fondu.

d) Finančné usporiadanie voči rozpočtom iných obcí

Obec neposkytla ani neprijala finančné prostriedky z rozpočtov iných obcí.

e) Finančné usporiadanie voči rozpočtom VÚC

Obec v roku 2025 prijala finančné prostriedky VÚC v sume 2000,- EUR na nákup kolotoča na detské ihrisko v materskej škole.

12. Hodnotenie plnenia programov obce - Hodnotiaca správa k plneniu programového rozpočtu.

Obec využila možnosť neuplatňovania programového rozpočtu podľa zákona č. 426/2013 §4 odst.5.

Vypracovala: Cupříková Zuzana

Predkladá: Ing. Vladimír Vinco

V Čiernom Poli, dňa 23.02.2026

13. Návrh uznesenia:

Obecné zastupiteľstvo berie na vedomie správu hlavného kontrolóra a stanovisko k Záverečnému účtu za rok 2025.

Obecné zastupiteľstvo schvaľuje Záverečný účet obce a celoročné hospodárenie **bez výhrad**.

1. Obecné zastupiteľstvo **schvaľuje** použitie prebytku rozpočtového hospodárenia na tvorbu rezervného fondu vo výške 233,60,- EUR.